

تاریخ دباچ : 09 مچ 2018 م / 21 جمادی الآخرة 1439ھ

خطبة جمعة

تاجوق:

" وقف اداله ساهم أخيرة "

تربیتن :

اونیت خطبة، بهاکین فغوروسن مسجد

جابتن اکام اسلام سلاغور



سناراي اهلي جاوتنكواس خطبة نكري سلاڱور

- 1- صاحب السعادة داتوء حاج حاريس بن قاسم
فڱاره جائس (فڱوروسي)
- 2- توان حاج محمد بصاري بن عمر
تيمبلن فڱاره (اوقراسي)، جائس (اهلي)
- 3- كتوا فڱولوڱ فڱاره
بهاگين فڱوروسن مسجد، جائس (ستيا اوسها)
- 4- صاحب السماحة داتوء دوكتور حاج انهاربن حاج اوفير
تيمبلن مفتي، جابتن مفتي نكري سلاڱور (اهلي)
- 5- أستاذ محمد فرحان بن ويجاي
إمام بسر مسجد سلطان صلاح الدين عبد العزيز شاه (اهلي)
- 6- أستاذ ايندرا شهريل بن محمد شهيد
فڱاواي مجلس اگام اسلام سلاڱور (اهلي)
- 7- توان حاج عبدالحليم حافظ بن صالحين
كتوا فڱولوڱ مفتي (فتوى)، جابتن مفتي نكري سلاڱور (اهلي)
- 8- داتوء حاج عبد المجيد بن عمر
اهلي جاوتنكواس فتوى نكري سلاڱور (اهلي)
- 9- يغ برهاگيا دوكتور حاج عثمان بن حاج صبرن
منتن فڱشرح اونيفورسي تي ايندوستري سلاڱور (UNISEL) (اهلي)
- 10- توان حاج حميد بن مت عيسى
فڱشرح، كوليچ اونيفورسي تي اسلام انتارابغسا سلاڱور (اهلي)
- 11- توان حاج مد سهاري بن عبدالله
اهلي جاوتنكواس فتوى نكري سلاڱور (اهلي)
- 12- أستاذ خيرالعزمي بن خيرالدين
فڱولوڱ فڱاره اونيت خطبة بهاگين فڱوروسن مسجد، جائس (اوروس ستيا)



"وقف اداله ساهم أخيرة"

الْحَمْدُ لِلَّهِ الْقَائِلِ: لَنْ تَنَالُوا الْبِرَّ حَتَّى تُنْفِقُوا مِمَّا تُحِبُّونَ^ج
وَمَا تُنْفِقُوا مِنْ شَيْءٍ فَإِنَّ اللَّهَ بِهِ عَلِيمٌ¹

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ
مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا
مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ أَجْمَعِينَ.

أَمَّا بَعْدُ، فَيَا أَيُّهَا الْمُسْلِمُونَ! اتَّقُوا اللَّهَ، أَوْصِيكُمْ
وَأَيَّايَ بِتَقْوَى اللَّهِ فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ. قَالَ اللَّهُ تَعَالَى:
يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تُقَاتِهِ وَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنْتُمْ
مُسْلِمُونَ.

حاضرین یغ درحمتی اللہ سکالین،

ماریلہ کیت برساما-سام منیغکتکن کتقواءن
کقد اللہ سبحانہ وتعالی دغن ملقساناکن سکالا
قرینتہش دان منیغکلکن سکالا لارغثن، مودہ-مودهن

¹ Al-Imran : 92



كيت اكن ممقراوليه ليمقهن رحمة دان كجايا عن
ددنيا دان أخيرة.

ممبر قد هاري اين اكن ممبيچاراكن خطبه
برتاجوق "وقف اداله ساهم أخيرة".

حاضرين يغ برهاكيا سكالين،

باكي معهادتي عالم أخيرة يغ ساعت
مغكرونكن ايت، ببراقا قركارا يغ بوليه ممبنتو
مپامبوغ عملن كيت ستله منيغكل دنيا. انتاراش
اداله دغن مغيشفقكن هرتا كجالن الله سبحانه
وتعالى ياءيت صدقه جارية اتاو وقف. درقد ابو
هريرة رضي الله عنه بركات بهاوا رسول الله ﷺ
برسبدا:

"إِذَا مَاتَ الْإِنْسَانُ انْقَطَعَ عَنْهُ عَمَلُهُ إِلَّا مِنْ
ثَلَاثَةٍ، إِلَّا مِنْ صَدَقَةٍ جَارِيَةٍ أَوْ عِلْمٍ يُنْتَفَعُ بِهِ أَوْ
وَلَدٍ صَالِحٍ يَدْعُوهُ".



"اقابيل ماتى انق ادم (مانسى)، مك
ترقوتوسله عمالنش كچوالى تىك قركارا ياءيت
صدقه جارية (وقف)، علمو يغ دمنفعتكن دان
انق صالح يغ مندعاكنش".

(رواية مسلم)

حديث اين منونجوقكن بهاوا قهالا بروقف
اكن مغالير دان برتروسن والاوقون سلقس
سساورغ تله منيغكل دنيا. اينله يغ مندوروغ قارا
صحابه برلومبا-لومبا اونتوق برواقف. جابر بن
عبد الله رضى الله عنه قرنه بركات:

لَمْ يَكُنْ أَحَدٌ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ ذُو مَقْدِرَةٍ إِلَّا وَقَفَ

"تيدق اد ساورغ قون دكالغن صحابة نبى
محمد ﷺ يغ بركممقوان، تيدق موقفكن هرتاش".

جلسله بهاوا، عملن وقف اين منجادي عملن
دكالغن قارا صحابة كران اي منجامين قهالا



برقنجن سلائي هرتا يڱ دوقفن داقت
دمنفعتن. عملن اين تله دتروسكن اوليه قارا
تابعين دان اومت اسلام هيڱك كهاري اين.
مسلمين يڱ درحمتي سكالين،

الحمد لله، دالم تيمقوه 7 تاهون كبلاكن
اين سومبغن ۲ وقف يڱ دتريما درقد اومت اسلام
تله داقت ممبنتو ممبينا دان ممبايق قوليه
مسجد ۲، سوراوا ۲، سكوله ۲، كمودهن قروبتن
دان سباگايش ملبهبي 700 جوتا ريڱكيت. اين تيدق
ترماسوق سومبغن كقد اسلاميك سينتر (centre)
اونيورسيتي اوكسفورد لوندون (Oxford London).
كيت اوچقن تهنينه دان تريما كاسيه كقد سموا
قوقف يڱ تله موقفن هرتا مريك. سواجرث اي
منجادي كالقن كقد سموا اومت اسلام اونتوق
موقفن هرتا مريك ملالوئي قموتوڱن كاجي دان
سباگايش.



فرمان الله سبحانه وتعالى دالم سورة البقرة

اية 261:

مَثَلُ الَّذِينَ يُنْفِقُونَ أَمْوَالَهُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ كَمَثَلِ حَبَّةٍ أَنْبَتَتْ
سَبْعَ سَنَابِلَ فِي كُلِّ سُنبُلَةٍ مِائَةٌ حَبَّةٌ وَاللَّهُ يُضْعِفُ لِمَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ
وَاسِعٌ عَلِيمٌ ﴿٢٦١﴾

"بندیغن (درما) اورغ ۲ یغ ممبلنجاکن هرتاش
قد جالن الله، ایاله سام سقرتی سبیجی بنیه یغ
تومبوه مزیتکن توجوه تغکای؛ تیاف ۲ تغکای ایت
قولا مغندوغي سراتوس بیجی. دان (ایغتلله)، الله
اکن ملیقت کنداکن قهالا باکی سسیاقا یغ
دکهندقیث، دان الله مها لواس (رحمة) کورنیاش،
لاکی ملیقوتی علمو قغتاھونش."

حاضرین یغ دکاسیھی الله سکالین،

وقف اداله صدقه جاریه یغ دکالکن اولیه
إسلام تنقا مغیرا بغسا، ماس، قغکت دان درجت.



مسكيفون وقف اين حكومش سنة، نامون اياش
داقت مندكتكن ديري انتارا همبا كقد قنچيقتاش.
هرتا تيدق بركورغ جك دوقفكن. ابو هريره رضي
الله عنه بركات بهاوا رسول الله ﷺ برسبدا:

مَا نَقَصَتْ صَدَقَةٌ مِنْ مَالٍ

"تيادله هرتا ايت بركورغن کران صدقه".

(رواية مسلم)

صدقه يغ دمقصودكن دالم حديث اين
ترماسوقله صدقه جارية اتاو وقف. الحمد لله،
کيني مشارکت اسلام سماکين مغتاهوعي دان
سماکين سدر کفنتيغن دان قوتينسي وقف. کيني
قاعدہ بروقف تله دقلباگايکن اونتوق ممودهکن
سموا قيهق داقت بروقف دغن موده. انتاراش
اداله:

1. بروقف ملالوئي واغ توناي.



2. وقف مالوئي قوتوغن كاجي اتاو ارهن تتف.

3. بروقف مالوئي اينترنيت. (Internet).

4. بروقف سچارا وصية. (تيدق بوليه ملبيهي 1/3 هرتا)

5. موقفكن بارغ ۲ كمس.

قربادنن وقف سلاڭور مڭهارقكن سومبغن تروس مزروس دان تيدق اد يڭ كتيغكنن والاو ساورغ قون دري رعية نكري اين اونتوق منداقتكن دانا دمي مماجوكن تانه وقف يڭ ماسيه دالم قروسييس قمباغونن. ستاكت اين بارو 11 ريبو اورغ تله بروقف سچارا بولنن ترماسوق 2 ريبو كاكيئاغن عوام. قربادنن وقف سلاڭور مڭهارقكن تاهون 2018 اين لبيه راماي



لائي اومت اسلام يڱ ممبوات قموتوغن اتاو
منيڱتكن جومله هرتا يڱ دوقفكن.

المرحوم سلطان حسام الدين عالم شاه تله
منجادي جونتوه كڤد رعية دغن موقفكن ايستان
بگيندا دكلغ سباگاي باغونن كوليڱ اسلام ملايا
ڤد تاهون 1955. عملن بگيندا اين امت دسانجوڱ
تيڱني دان سواجرث منجادي ايكوتن كڤد كيت
سموا.

بگيتوله كهيبتن وقف، اي بوكن سهاج دلپت
منابوڱ اونتوق ساهم آخيرة نامون كيت داقت
ممبوات كباڱيقن ممبنتو منجانا ڤنديديقن دان
ايكونومي اومت اسلام. اومت اسلام ڤرلو برساتو
ڤادو مڱمبليڱ تناك ممنفعتكن هرتا بائي
منچاڤاي متلامت وقف يڱ برجاي دان درضائي
اوليه الله سبحانه وتعالى.



مسلمين يڠ برهاگيا سكالين،

مغاخيري خطبه اين، ماريله كيت معحياتي
ببراقا سارنن يڠ بوليه دعملكن انتاراڠ :

(1) اومت اسلام يڠ برايماڠ هندقله سنتياس
ممقرسياقكن بكن اونتوق هاري آخيرة دغن
معينفقن هرتا سباكاي وقف.

(2) اومت اسلام هندقله ممستيكن بهاوا تيدق
كتيغكن دالم مربوت قلواع اونتوق بروقف.

(3) اومت اسلام قرلوله بروقف دغن
ممقلباكاكين قاعده بروقف يڠ دسدياكن اونتوق
ممقراوليه كاونتوغن ددنيا دان آخيرة.

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

وَأَنْفِقُوا مِنْ مَّا رَزَقْنَاكُمْ مِّن قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَ أَحَدَكُمُ الْمَوْتُ
فَيَقُولَ رَبِّ لَوْلَا أَخَّرْتَنِي إِلَىٰ أَجَلٍ قَرِيبٍ فَأَصَّدَّقَ وَأَكُن مِّنَ
الصَّالِحِينَ ﴿١٠١﴾ وَلَنْ يُؤَخِّرَ اللَّهُ نَفْسًا إِذَا جَاءَ أَجَلُهَا وَاللَّهُ خَبِيرٌ بِمَا



تَعْمَلُونَ ﴿١١﴾

"دان بلنجاکنله (درماکنله) سبهاکین دري رزقي
يغ کامي برايکن کڤد کامو سبلوم سسأورغ دري
کامو سمڤاي اجل ماعوت کڤدش، (کالاو تيدق)
مک اي (ڤد ساعت ايت) اکن مرايو دغن کاتش:
واهاي توهنکو! الڤکه باءيقش کالاو اڤکاو لمبتکن
کداتغن اجل ماتیکو کسواتو ماس يغ سديکيت
سهاج لاکي، سوقايا اکو داقت برصدقه دان
داقت ڤولا اکو منجادي دري اورغ ۲ يغ صالح. دان
(ايغتله)، الله تيدق سکالي-کالي اکن ملمبتکن
کماتين سسأورغ (اتاو سسواتو يغ برپاوا) اڤابيللا
سمڤاي اجلش؛ دان الله امت مندالم ڤغتاهوانش
مغنائي سکالا يغ کامو کرجاکن".

(المنافقون: 10-11)



بَارَكَ اللهُ لِي وَلَكُمْ فِي الْقُرْآنِ الْعَظِيمِ، وَنَفَعَنِي
وَإِيَّاكُمْ بِمَا فِيهِ مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ وَتَقَبَّلَ
مَنِّي وَمِنْكُمْ تِلَاوَتَهُ، إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ.
أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللهَ الْعَظِيمَ لِي وَلَكُمْ
وَلِسَائِرِ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ، فَاسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ
هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ.

فهيمي / شيدا

28.02.2018



خطبة كدوا

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي جَعَلَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ، وَرَزَقَنَا مِنَ
الطَّيِّبَاتِ. أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ
لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. اَللَّهُمَّ صَلِّ
وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ
وَصَحْبِهِ، وَمَنْ تَبِعَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ. أَمَّا
بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ، أَوْصِيكُمْ وَإِيَّايَ
بِتَقْوَى اللَّهِ فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ.

حاضرین یغ درحمتی اللہ سبحانہ و تعالیٰ،

خطیب سکالی لانی برقسن سوفاي کیت
سنتیاس برتقوی کقد اللہ سبحانہ و تعالیٰ. کیت
امتله دتونتوت اکر منمشیلکن کمولیاغن اخلاق
دان کقربادین تیغنی کران رسول اللہ ﷺ داوتوس
اونتوق مپمقورناکن اخلاق دان سباکای رحمة
باکی سلوروه اومت دان سکالین عالم. اولیه ایت
ماری کیت ممقربایقکن صلوات دان سلام کاتس



جونجوغن بسر نبي كيت محمد ﷺ ، کران قرينته
الله سبحانه وتعالى دالم فرمانش:

إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا
صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا.

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ سَيِّدِ
الْمُرْسَلِينَ وَارْضَ اللَّهُمَّ عَنْ أَصْحَابِهِ وَقَرَابَتِهِ وَأَزْوَاجِهِ
وَذُرِّيَّاتِهِ أَجْمَعِينَ.

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ
وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ، إِنَّكَ سَمِيعٌ قَرِيبٌ
مُجِيبُ الدَّعَوَاتِ وَيَا قَاضِيَ الْحَاجَاتِ. اللَّهُمَّ اعِزِّ
الْإِسْلَامَ وَالْمُسْلِمِينَ، وَأَهْلِكَ الْكُفْرَةَ وَالْمُبْتَدِعَةَ
وَالْمُشْرِكِينَ وَدَمِّرْ أَعْدَاءَكَ أَعْدَاءَ الدِّينِ. وَانصُرْنَا
عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ.

اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْأَلُكَ وَنَتَوَسَّلُ إِلَيْكَ بِنَبِيِّكَ الْأَمِينِ،
وَنَسْأَلُكَ بِأَسْمَائِكَ الْحُسْنَى، وَصِفَاتِكَ الْعُظْمَى، أَنْ
تَحْفَظَ بَعَيْنِ عِنَايَتِكَ الرَّبَّانِيَّةِ، وَبِحِفْظِ وَقَايَتِكَ



الصَّمَدَانِيَّةِ، جَلَالَةَ مَلِكِنَا الْمُعَظَّمِ، سُلْطَانَ
سَلَغُورِ، سُلْطَانَ شَرَفُ الدِّينِ ادریس شاه الحاج،
ابن المرحوم سُلْطَانَ صَلَاحُ الدِّينِ عبد العزيز شاه
الحاج. اَللّٰهُمَّ اَدِمِ الْعُوْنَ وَالْهِدَايَةَ وَالتَّوْفِيقَ،
وَالصِّحَّةَ وَالسَّلَامَةَ مِنْكَ، لِوَلِيِّ عَهْدِ سَلَغُورِ، تَعَكُّو
أَمِيرِ شَاهِ، ابْنِ السُّلْطَانَ شَرَفُ الدِّينِ ادریس شاه
الحاج، فِي أَمْنٍ وَصَلَاحٍ وَعَافِيَةٍ بِمَنِّكَ وَكَرَمِكَ يَا
ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ. اَللّٰهُمَّ اَطْلُ عُمْرَهُمَا، مُصْلِحَيْنِ
لِلْمُوظَّفَيْنِ وَالرَّعِيَّةِ وَالْبِلَادِ، وَبَلِّغْ مَقَاصِدَهُمَا لِطَرِيقِ
الهُدَى وَالرَّشَادِ.

يا الله، اغكاوله توهن يغ مها بركواس، كامي
برشكور كحضرتمو يغ تله مقورنياكن كامي رحمة
دان نعمة، سهيغك نكري اين منجادي نكري يغ
ماجو، سجهترا دان بركباجيقن دباوه كقيمقين
راج كامي سباكاي كتوا اكام إسلام دنكري اين.



رَبَّنَا هَبْ لَنَا مِنْ أَزْوَاجِنَا وَذُرِّيَّاتِنَا قُرَّةَ أَعْيُنٍ وَاجْعَلْنَا
لِلْمُتَّقِينَ إِمَامًا. رَبَّنَا ءَاتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً
وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ

عِبَادَ اللَّهِ، إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَايَ ذِي
الْقُرْبَىٰ وَيَنْهَىٰ عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ
لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ﴿٩٠﴾

فَاذْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ يَذْكُرْكُمْ وَاشْكُرُواهُ عَلَىٰ نِعْمِهِ
يَزِدْكُمْ، وَاسْأَلُوهُ مِنْ فَضْلِهِ يُعْطِكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ
أَكْبَرُ وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ.